

COPY OF PAPERS ORIGINALLY FILED

Ref. No. LNUP:108 US (H 5203 US)

Declaration and Power of Attorney for Patent Application Erklärung für Patentanmeldungen mit Vollmacht

German Language Declaration

· Als nachstehend benannter Erfinder erkläre ich hiermit an Eides

Express Mail Label No.

As a below named inventor, I hereby declare that:

daß mein Wohnsitz meine Postanschrift und meine Staatsangehörigkeit den im nachstehenden nach meinem Namen aufgeführten Angaben entsprechen, daß ich nach bestem Wissen der ursprüngliche, erste und alleinige Erfinder (falls nachstehend nur ein Name angegeben ist) odor ein ursprünglicher, erster und Miterfinder (falls nachstehend mehrere Namen aufgeführt sind) des Gegenstandes bin, für den dieser Antrag gestellt wird und für den ein Patent für die Erfindung mit folgendem Titel beantragt

My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name. I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled:

VORRICHTUNG ZUR BEHANDLUNG VON OBJEKTEN

APPARATUS FOR TREATING OBJECTS

daren Beschreibung hier beigefügt ist, es sei denn (in diesem Falle Zutreffendes bitte ankreuzen), diese Erfindung

wurde angemeldet am 20 August 2001 unter der US-Anmeldenummer oder unter der Internationalen Anmeldenummer im Rahmen des Vertrags über die

Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens

(PCT) 09/932,889 und am abgeändert (falls zutreffend).

the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:

was filed on 20 August 2001 as United States \boxtimes Application Number or PCT International Application Number 09/932,889 and was amended on (if applicable).

Ich bestätige hiermit, daß ich den Inhalt der oben angegebenen Patentanmeldung, einschließlich der Ansprüche, die eventuell durch einen oben erwähnten Zusatzantrag abgeändert wurde, durchgesehen und verstanden habe.

Ich erkenne meine Pflicht zur Offenbarung jeglicher Informationen an, die zur Prüfung der Patentfähigkeit in Einklang

mit Titel 37, Code of Federal Regulations, 1.56 von Belang sind.

Ich beanspruche hiermit ausländische Prioritätsvorteile gemäß Title 35, US Code, 119(a)-(d), bzw. 365(b) aller unten aufgeführten Auslandsanmeldungen für Patente oder Erfinderurkunden, oder 365(a) aller PCT internationalen Anmeldungen, welche wenigstens ein Land ausser den Vereinigten Staaten von Amerika benennen, und habe nachstehend durch ankreuzen sämtliche Auslands- anmeldungen

für Patente bzw. Erfinderurkunden oder PCT internatioonale Anmeldungen angegeben, deren Anmeldetag dem der Anmeldung, für welche Priorität beansprucht wird, vorangeht.

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above-identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or Section 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or Section 365(a) of any PCT International Application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.



Day/Month/Year

Prior Foreign Applications (Frühere ausländische Anmeldungen)

100 41 231.9 Germany 22/August/2000
App. No. Country Day/Month/Year

Country

Ich beanspruche hiermit Prioritätsvorteile unter Title 35, US Code, 119(e) aller US-Hilfsanmeldungen wie unten aufgezählt.

App. No.

App. No.

Filed:

App. No.

Filed:

Ich beanspruche hiermit die mir unter Title 35, US Code, 120 zustehenden Vorteile aller unten aufgeführten US-Patentanmeldungen bzw. 365(c) aller PCT internationalen Anmeldungen, welche die Vereinigten Staaten von Amerika benennen, und erkenne, insofern der Gegenstand eines jeden früheren Anspruchs dieser Patentanmeldung nicht in einer US-Patentanmeldung, bzw. PCT internationalen Anmeldung in in einer germaß dem ersten Absatz von Title 35, US-Code, 112 vorgesschreibenen Art und Weise offenbart wurde, meine Pflicht zur Offenbarung jeglicher Informationen an, die zur Prüfung der Patentfähigkeit in Einklang mit Title 37, Code of Federal Regulations, 1.56 von Belang sind und die im Zeitraum zwischen dem Anmeldetag der früheren Patentanmeldung und dem nationalen oder im Rahmen des Vertrags über die Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesen (PCT) gültigen internationalen Anmeldetags bekannt geworden sind.

App. No.

Filed:

App. No.

Filed:

Ich erklärehiermit, daß alle in der vorliegenden Erklärung von mir gemachten Angaben nach bestem Wissen und Gewissen der Wahrheit entsprechen, und ferner daß ich diese eidesstattliche Erklärung in Kenntnis dessen ablege, daß wissentlich und vorsätzlich falsche Angaben oder dergleichen gemäß Section 1001, Title 18 des US-Code strafbar sind und mit Geldstrafe und/oder Gefängnis bestraft werden können und daß derartige wissentlich und vorsätzlich falsche Angaben die Rechtswirksamkeit der vorliegenden Patentanmeldung oder eines aufgrund deren erteilten Patentes gefährden können.

VERTRETUNGSVOLMACHT: Als benannter Erfinder beauftrage ich hiermit den (die) nachstehend aufgeführten Patentanwalt (Patentanwälte) und/oder Vertreter mit der Verfolgung der vorliegenden Patentanmeldung sowie mit der Abwicklung aller damit verbundenen Angelegenheiten vor dem US-Patent- und Markenamt: (Name(n) und Registrationsnummer(n) auflisten)

Priority Not Claimed (Priorität nicht beansprucht)

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, 120 of any United States application(s), or Section 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code, Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of this application.

Status: Patented/Pending/Abandoned

Status: Patented/Pending/Abandoned

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number)

			George L. Snyder, Jr. Robert P. Simpson R. Craig Kauffman Howard M. Ellis Edward W. Tracy, Jr.	Reg. No. 37,729 Reg. No. 33,034 Reg. No. 20,362 Reg. No. 25,856 Reg. No. 47,998
Postanschrift:			Send Correspondence to:	
-			Simpson, Simpson & Sny 5555 Main Street Williamsville, New York	
Telefonische Auskünfte:			Direct Telephone Calls to:	
			George L. Snyder, Jr.	(716) 626-1564
Full Name of sole or first inventor		Inventor's signature: Unterschrift des Erfinde	ers:	Date: Datum:
Martin WERNZ		Martin W	'r	09/24/01
Residence: Wohnsitz:	Sperberweg 16 D-69123 Heidelbe Germany	erg		
Citizenship: Staatsangehörigkeit:	Germany			
Post Office Address: Postanschrift:	Same as above			
Full Name of next inventor		Inventor's signature: Unterschrift des Erfinde	ers:	Date: Datum:
Stefan THIEM		Sklc	N	09/20/2001
Residence: Wohnsitz:	Obere Seegasse 5 D-69124 Heidelbe			

Germany

Germany

Same as above

Citizenship: Staatsangehörigkeit:

Post Office Address: Postanschrift: Full Name of next inventor

Inventor's signature: Unterschrift des Erfinders:

Date: Datum:

Eric BARTH

Eric Barth

09/20/2001

Residence: Wohnsitz:

Im Emmersrain 1 D-69181 Leimen

Germany

Germany

Citizenship: Staatsangehörigkeit:

Post Office Address: Postanschrift:

Same as above